

باسم الشعب

المحكمة الدستورية العليا

باجلسة العلنية المنعقدة يوم الإثنين الأول من سبتمبر سنة ١٩٩٧ م الموافق ٢٨ ربيع الآخر
سنة ١٤١٨ هـ .

برئاسة السيد المستشار الدكتور / عوض محمد عوض المر رئيس المحكمة
وعضوية السيد المستشارين : نهاد عبد الحميد خلاف وفاروق عبد الرحيم غنيم
وعبد الرحمن نصیر وسامي فرج يوسف والدكتور / عبد المجيد فياض ومحمد على
سيف الدين .

وحضور السيد المستشار الدكتور / حنفى على جبالي رئيس هيئة المفوضين
وحضور السيد / حمدى أنور صابر أمين السر

اصدرت الحكم الآتى :

في القضية المقيدة بجدول المحكمة الدستورية العليا برقم ١٤٤ لسنة ١٨
قضائية « دستورية » .

بعد أن أحالت محكمة القضاء الإداري بالإسكندرية ملف الدعوى رقم ٢٠٩٥
لسنة ٤٨ قضائية .

المقامة من :

السيدة / سافيناز توفيق الجوهرى .

ضد :

١ - السيد / وزير الزراعة .

٢ - السيد / رئيس هيئة القطاع العام للتنمية الزراعية (الشركة القابضة للتنمية الزراعية) .

النحو والتاء

بتاريخ السادس عشر من ديسمبر سنة ١٩٩٦ ، ورد إلى قلم كتاب المحكمة
الحكم الصادر بجلسة ١٩٩٦/٩/٤ من محكمة القضاء الإداري بالإسكندرية في الدعوى
رقم ٢٠٩٥ لسنة ٤٨ قضائية : قاضيا بوقف الدعوى ويحاله أوراقها إلى المحكمة
الدستورية العليا للفصل في دستورية بعض أحكام قرار وزير الزراعة واستصلاح الأراضي

وقدمت هيئة قضايا الدولة مذكرة طلب فيها الحكم برفض الدعوى .

وبعد تحضير الدعوى ، أودعت هيئة المفوضين تقريراً برأيها .

ونظرت الدعوى على النحو المبين بحضور المحكمة ، وقررت المحكمة إصدار الحكم فيها بجلسة اليوم .

١٦٤

بعد الاطلاع على الأوراق ، والمداولة .

حيث إن الواقع - على ما يبين من حكم الإحالة وسائر الأوراق - تتحقق في أن المدعية كانت قد أقامت الدعوى رقم ٢٠١٠ لسنة ١٣ قضائية أمام محكمة القضاء الإداري بالمنصورة ، طالبة فيها الحكم بوقف تنفيذ ، ثم بـالغاء قرار وزير الزراعة واستصلاح الأراضي رقم ٣٢٤ لسنة ١٩٩١ ، وذلك فيما نص عليه من حرمان أحد الزوجين من الانتفاع بأرض زراعية إذا كان الزوج الآخر سبق أن أفاد من هذه الميزة : وكذلك من تحديد حصة للمرأة العاملة في الأرض الزراعية لا تزيد على ٥٪ من الحصة التي يمكن أن يحصل الرجال عليها ، مع ما يترب على ذلك من آثار أخصها أحقيتها في

تملك أرض زراعية مقابل تركها لوظيفتها أسوة بزملاتها من الرجال ، قوله منها بأنها تشغله وظيفة مدير عام بهيئة القطاع العام للتنمية الزراعية التي حل محلها المدعى عليها الثانية - الشركة القابضة للتنمية الزراعية - وأنه إثر صدور القرار المطعون فيه ، تقدمت بطلب تملكها أرضاً زراعية مقابل تخليها عن وظيفتها ، إلا أن طلبها قوبل بالرفض ، وكذلك تظلمها من قرار رفض طلبها ، رغم أن سبق انتفاع زوجها بقطعة أرض زراعية من تلك التي توزعها الهيئة على من يستقليون من عمالها من وظائفهم ، ما كان يجب أن يحول دون انتفاعها - بعد قضائها زها ، ثلاثين عاماً في خدمتها - بالميزة ذاتها.

وبتاريخ ١٩٩٤/١٢/١٧ قضت تلك المحكمة بعدم اختصاصها محلياً بنظر الدعوى ، وبحالتها إلى محكمة القضاء الإداري بالإسكندرية ، حيث قيدت بجدولها برقم ٢٠٩٥ لسنة ٤٨ قضائية . وبحلستها المعقودة في ١٩٩٦/٩/٤ انتهت المحكمة إلى وقف دعوى المدعية مع إحالة أوراقها إلى المحكمة الدستورية العليا للفصل في دستورية ثلاثة نصوص تضمنها القرار المطعون فيه : والتي دل أولها على أنه إذا كان العامل وزوجته من يعملون بجهة أو جهات التملك ، فلا يجوز تملك إلا أحدهم ؛ وقضى ثانها بأن سبق انتفاع أحد الزوجين بأرض زراعية يحول دون انتفاع الزوج الآخر بثela ؛ وقرر ثالثها تملك السيدات من غير العاملات حصة مقدارها ٥٪ من حصة الرجال ، إذا كان أزواجاً من غير العاملين بجهات التملك ، بما تتطوى عليه هذه النصوص جميعها - في مذهبها - من تقييد حتى المرأة في التملك رغم استقلال ذمتها المالية عن زوجها ، وكذلك من إهدار لتساويها في الحقوق مع غيرها من المواطنين .

وحيث إن قرار وزير الزراعة واستصلاح الأراضي رقم ٣٢٤ لسنة ١٩٩١ ، قد نص في مادته الأولى على أن : « يتم تملك الراغبين من العاملين بهيئة القطاع العام للتنمية الزراعية وشركاتها أراضي زراعية وفقا للأسس والقواعد التالية :

(١) شروط الانتفاع بالتمليك :

..... -

..... -

- إذا كان العامل وزوجته من يعملون بجهة أو جهات التملك فلا يجوز تملك إلا أحدهم فقط ، وفي هذه الحالة يحصل أيهما على حصة تملك كاملة .
- في حالة سابقة انتفاع أحد الزوجين بأرض زراعية فلا يحق للطرف الآخر الانتفاع مرة أخرى .

(ب) حصة التملك :

..... -

- إذا كان العامل من السيدات أو الآنسات وأزواجهم من غير العاملين بجهات التملك يملكون ٥٪ من حصة الرجال .

وحيث إن قضاء هذه المحكمة قد جرى على أن الولاية التي تباشرها في مجال الرقابة على الدستورية ، إنما تتعلق بالنصوص القانونية أيًا كان محلها أو موضوعها أو نطاق تطبيقها أو السلطة التي أقرتها أو أصدرتها ؛ وأن غايتها رد النصوص القانونية المطعون عليها إلى أحكام الدستور ثبتا من اتفاقها أو اختلافها معها ، فلا يتمثل محل هذه الرقابة إلا في القانون بمعناه الموضوعي ، محددا على ضوء كل قاعدة قانونية يرتبط مجال إعمالها بتنوع تطبيقاتها ، سواء أقرتها السلطة التشريعية أو أصدرتها السلطة التنفيذية في حدود صلاحياتها التي ناطها الدستور بها . وهو ما يعني انتفاء تخصيصها ، فلا تقييد بحالة بذاتها تستند إليها القاعدة القانونية مجال تطبيقها ، ولا يشترط معين يستفرق

نطاق سريانها . متى كان ذلك ، وكان القرار المطعون فيه ينظم قليك العاملين بهيئة القطاع العام للتنمية الزراعية وشركتها ، لأراض زراعية تخصها ، فإنه بذلك يكون منصرفا إليهم في مجموعهم ، منظما شروط الحصول عليها من خلال قواعد قانونية مجردة ينحل مضمونها إلى لائحة تبسط عليها الرقابة القضائية التي تباشرها هذه المحكمة عملا بنص المادة ١٧٥ من الدستور .

وحيث إن المصلحة الشخصية المباشرة - وهي شرط لقبول الدعوى الدستورية - مناطها أن تتوافر ثمة علاقة منطقية بينها وبين المصلحة التي يقوم بها النزاع موضوعي ، وذلك بأن يكون الفصل في المسائل الدستورية التي تدعى هذه المحكمة لنظرها ، لازما للفصل فيما يرتبط بها من الطلبات الموضوعية ؛ وكانت المدعية لا تتوخى بنزاعها الموضوعي أكثر من قليكها قطعة أرض زراعية دون تقيد بسبق انتفاع زوجها - وهو من العاملين السابقين بجهة التملك - بثلها ، فإن مصلحتها في الدعوى الدستورية - وقدر اتصالها بالنصوص التي تضمنها القرار المطعون فيه - تنحصر فيما اشتمل عليه هذا القرار من حرمان أحد الزوجين من الحصول من الجهة التي يعمل بها على أرض زراعية ، إذا كان الزوج الآخر قد أفاد من هذه الميزة . ذلك أن هذه القاعدة دون غيرها ، هي التي أضر تطبيقها بالمدعية ، وهي التي يتصور إخلالها بالحقوق والماكن ذاتية التي تدعها ، فلا يتحدد نطاق طعنها بعيدا عنها .

وحيث إن ما تشيره هيئة قضايا الدولة بذكرتها المؤرخة في ١٩٩٧/٦/٢٩ من أنه بعد تحول هيئة القطاع العام للتنمية الزراعية إلى الشركة القابضة للتنمية الزراعية ، لم يعد ثمة محل لتطبيق القرار الوزاري المطعون فيه ، فضلا عن عدم وجود أرض زراعية

يمكن تخصيصها لها ، مردود أولاً : بأن العاملين الذين ينقلون من جهات عملهم الأصلية إلى الشركات القابضة ، إنما يستصحبون المزايا التي قررتها القوانين واللوائح التي كان عمولاً بها قبل نقلهم ، ما لم يلغها المشرع بنصوص واضحة دلالتها . ومردود ثانياً : بأن ما يشار حول وجود أرض زراعية يمكن توزيعها ، أو نضريها ، إنما ينحل جدلاً موضوعياً مما تختص محكمة الموضوع بالفصل فيه .

وحيث إن الأصل في سلطة المشرع في موضوع تنظيم الحقوق ، أنها سلطة تقديرية ما لم يقييد الدستور ممارستها بضوابط تحد من إطلاقها ، وتعتبر تخوماً لها لا يجوز اقتحامها أو تحطيمها ؛ وكان الدستور إذ يعهد إلى أي من السلطات التشريعية والتنفيذية بتنظيم موضوع معين ، فإن القواعد القانونية التي تصدر عن أيتهما في هذا النطاق ، لا يجوز أن تنسى من الحقوق التي كفل الدستور أصلها سواء بنقضها أو انتقادها من أطرافها ، وإلا كان ذلك عدواً على مجالاتها الحيوية من خلال إهدارها أو تهميشها .

وحيث إن الدستور تضمن مادتين تقيمان مبدأ مساواة المرأة بالرجل ؛ أولاهما مادته الحادية عشرة التي تكفل الدولة بمقتضاهما التوفيق بين واجبات المرأة نحو أسرتها وعملها في مجتمعها ، وكذلك مساواتها بالرجل في ميادين الحياة السياسية والاجتماعية والاقتصادية دون إخلال بأحكام الشريعة الإسلامية ؛ وثانيتهما مادته الأربعون التي حظر الدستور بوجبهما التمييز بين الرجل والمرأة سواء في مجال حقوقهم أو حرياتهم ، على أساس من الجنس ، بما مؤداه تكامل هاتين المادتين واتجاههما لتحقيق الأغراض عينها ، ذلك أن الأصل في النصوص التي يتضمنها الدستور ، تساندها فيما بينها ، واتفاقها مع

بعضها البعض في صون القيم والمثل العليا التي احتضنها الدستور . ولا يتصور بالتالي تعارضها أو تماحياها ، ولا علو بعضها على بعض ، بل تجمعها تلك الوحدة العضوية التي تقيم من بنيانها نسيجا متضادرا يحول دون تهادمها .

وحيث إن الفرص التي كفلتها الدستور للمواطنين فيما بينهم ، تفترض تكافؤها : وتدخل الدولة إيجابيا لضمانها وفق إمكاناتها ؛ وتزاحم من يطلبونها عليها واستباقهم للفوز بها ؛ وضرورة ترتيبهم بالتالي فيما بينهم على ضوء قواعد يملئها التبصر والاعتدال ؛ وهو ما يعني أن موضوعية شروط النفاذ إليها ، مناطها تلك العلاقة المنطقية التي تربطها بأهدافها - ويافتراض مشروعيتها - فلا تنفصل عنها . ولا يجوز بالتالي حجبها عن من يستحقها ، ولا إنكارها لاعتبار لا يتعلق بطبعيتها ، ولا بمتطلباتها .

وحيث إن من المقرر أن للعلاقة الزوجية بنيانها وأثارها التي لا يندرج تحتها أن يكون الدخول فيها سببا للحرمان من حقوق لا شأن لها بها ، ولا يتصور أن تتولد عنها ، ولا أن تكون من روافدها ، كتلك التي يستمدها أحد الزوجين من رابطة العمل ذاتها في الجهة التي كان يعمل بها ، وأخصها ما تعلق منها بأراض زراعية تملكها هذه الجهة وتوزعها على العاملين فيها وفقا لقواعد حدتها سلفا ، يفترض أن تكون قد صاغتها إنصافا ، فلا يكون تطبيقها في شأنهم مشوبا بتمييز ينافي من أصل الحق فيها .

وحيث إن ما قرره النص المطعون فيه من حرمان أحد الزوجين من الأرض الزراعية التي طلبها ، لمجرد أن الزوج الآخر كان أسبق إلى الانتفاع بثلثها ، مؤداه أن المشرع تذرع بانضمامهما إلى أسرة واحدة - يقوم صحيح بنيانها على تضاد أعضائها وتعاونهم - مجرد أحدهما من ميزة يستحقها .

وحيث إن الزوجين وإن تكاملًا من خلال الأسرة التي تجمعهما؛ وكان امتزاجهما في وحدة يرتضيانها بما يرعى حدودها ويصون مقوماتها، مؤداه أن يظل نبتها متراصيًّا على طريق نمائها، وعبر امتداد زمنها؛ وكانت علاقة الزوجية - بأوصافها تلك - عقدة لا تنفص عرها أو تهن صلابتها، وتصل روابطها في خصوصيتها إلى حد تقديسها، إلا أن حقوق أطرافها لا تختلط ببعضها، ولا يجوز فصلها عن استقلال من دخل فيها بوجوده وبعقوده، فلا يحل أحدهما - في الحقوق التي يطلبها - مكان غيره. بل يكون لكل من أطرافها دائرة من الحقوق لها ذاتيتها، يعتصر بها ولا يُرد عنها، وكان ينبغي بالتالي أن يكون الحصول على الأرض الزراعية حقاً لكل زوج استوفى شروط طلبها، فإذا جرد المشرع أحدهما منها لسبق حصول الآخر عليها، كان ذلك إخلالاً بفرصتها التي يقوم الحق فيها بمجرد توافر شروط النفاذ إليها، وتمييزاً جائراً دستورياً بين شخصين يقان من الجهة التي عملاً بها في مركز قانوني واحد، ويستقلان كذلك - في شخصيتها القانونية والآثار التي يرتبها القانون على ثبوتها - عن بعضهما البعض.

وحيث إن من المقرر كذلك أن عمل المرأة في مجتمعها - وأياً كانت الصورة التي يتخذها - من الحقوق التي كفلها الدستور لها بمراعاة التوفيق بين هذا العمل وواجباتها قبل أسرتها، فإذا منعها المشرع هى أو زوجها من الانتفاع بأرض زراعية لسبق حصول أيهما عليها من الجهة التي يعملان بها، فإن القول بتكافئهما في الفرص التي أتاحتها هذه الجهة لنيلها، أو بتساويهما في شروط النفاذ إليها، ينحل بهتانا يؤيده أن النص المطعون فيه، ما كفل للعاملين ميزة الحصول على أراض زراعية تملكتها جهة عملهم، وتقوم بتوزيعها عليهم، بعيداً عن الأغراض التي ربطها بها، وأخصها استشارة اهتمامهم

بالتنمية الزراعية تطويرا لها . ولا يلتئم وهذه الأغراض ، إنكار حق أحد الزوجين في تلك الميزة ، ولو كان مستوفيا شرائطها ، وكان بصره بالتنمية الزراعية وبأسبابها حديدا . ولا يجوز بالتالي أن يكون الأسبق منهما إلى طلبها ، **مُسْتَبِّدًا** - تفضيلا - من يلوذ بها من بعده ، **وإلا** كان هذا الإشارة عدواً مبينا .

وحيث إن حفان الدستور للحق في الملكية الخاصة - على ما تقضى به المادتان (٣٤ و ٣٢) من الدستور - لا يقتصر على صون ما يكون قائما فعلا من مصادرها ، وإنما تتد الحماية التي كفلها لهذه الملكية ، إلى فرص كسبها - والأصل فيها هو الإطلاق - فلا يجوز تقييدها دون ما ضرورة تقتضيها مصلحة مشروعة ، ويندرج تحتها قيد المد الأقصى المقرر في شأن الملكية الزراعية عملا بنص المادة (٣٧) من الدستور التي قصد بها أن يؤمن الفلاح والعامل الزراعي من صور الاستغلال على اختلافها . والعاملون بجهات التملك من الكادحين غالبا ، وفرصهم التي أتاحها المشرع للحصول منها على أراض زراعية ، هي الطريق لتملكها وتنميتها ، فإذا أغلق اعتساها من دون أحدهم ، كان ذلك إخلالا بفرص كسبها .

وحيث إن القول بأن الفرص التي أتاحها المشرع للحصول على أرض زراعية ، محدودة بطبيعتها ، فلا يكون مخالفًا للدستور تنظيم شروط استحقاقها ، مردود أولا : بأن علاق الزوجية تتردد بين زوالها ويقائها ، فلا يجوز أن يكون استمرارها سببا لحرمان أحد طرفيها من حقوق انتجتها رابطة العمل ، ولا فصمتها حائلًا دون طلبها بالكامل ، ولا إنكارها على من يدعىها كلما كان مستوفيا لشروط اقتضائها . بيد أن النص المطعون فيه أثبتها

لزوج كان أسبق إلى الحصول عليها ، ونفها عن الزوج الآخر إذا طلبها من بعده ، وعطتها كذلك بالنسبة إليه حتى بعد فراقهما إذا كان قد أحيل إلى التقاعد أو تخلى عن وظيفته بالجهة التي كان يعمل بها ، قبل أن يحصل منها على تلك الميزة

ومردد ثانيا : بأن تأسيس المواطنين لمجتمعهم على قاعدة التضامن الاجتماعي وفقاً لنص المادة (٧) من الدستور ، مؤداه تداخل مصالحهم لاتصادمها ، وإمكان التوفيق بينها ومزاوجتها بعض عند تعارضها بما يرعى القيم التي يؤمنون بها ، فلا يتقدم على حسنها فريق على غيره انتهازاً ، ولا ينال قdra من الحقوق يكون بها - دون مقتض - أكثر امتيازاً من سواه ، بل يتمتعون جميعاً بالحقوق عينها - التي تتكافأ مراكزهم القانونية قبلها - وبالوسائل ذاتها التي تُعينهم على ممارستها .

ومردد ثالثا : بأن الفرض التي هيأها المشرع للعاملين في التنمية الزراعية - وأيا كان عددها - ينبغي دوماً أن تحدد وفقاً لأسس موضوعية لاتتبادر تطبيقاتها . وما حرص عليه النص المطعون من ألا يزيد ما يخص كل أسرة من الأرض الزراعية عن إحدى قطعها ، وأن يستقل بها الزوج الأسبق إلى طلبها ، مؤداه لامجرد تقرير أولوية يتقدم بها على الزوج الآخر وفقاً لضوابط موضوعية ؛ بل إقصاؤه تماماً عن فرص الحصول على أرض من جنسها ونوعها ، فلا يكون الحرمان منها عرضياً أو موقتاً ، ولا متصلابقواعد منطقية تطبقها جهة عملهم في شأن من يطلبونها ، بل إهداراً دائماً للحق فيها ما بقى زوج لم يظفر بها نسب حصول الآخر عليها ، طرفاً في الأسرة التي تجمعهما .

وحيث إنه متى كان ذلك ، فإن النص المطعون فيه - وفي حدود المصلحة في الدعوى المائلة - يكون مخالفًا لأحكام المواد (٧ و ٨ و ٣٢ و ٣٤) من الدستور .

فلهذه الأسباب:

حُكِّمَتْ المحكمة بِعَدْمِ دُسْتُورِيَّةِ قَرْأَرِ وزَيْرِ الزَّرَاعَةِ وَاسْتِصْلَاحِ الْأَرْضِيِّ رقم ٣٢٤ لِسَنَةِ ١٩٩١ وَذَلِكَ فِيمَا نَصَّ عَلَيْهِ مِنْ أَنَّهُ «فِي حَالَةِ سَابِقَةِ اِنْتِفَاعٍ أَحَدُ الزَّوْجَيْنَ بِأَرْضِ زَرَاعَةٍ، فَلَا يَحُقُّ لِلطَّرْفِ الْآخَرِ الِانْتِفَاعُ مَرَّةً أُخْرَى».

رئيس المحكمة

أمين السر